

Les plus anciens documents linguistiques de la France

Corpus : (chPoit)

Responsable du corpus : -

Édition de la charte : -

chPoit019

Édition critique

1254, 20 mai au 24 octobre.

Type de document: Charte: hommage lige

Objet: Guillaume du Chasteau, valet, reçoit en hommage lige Johan de la Riveac, Hylare Boyne, et en hommage plain Pierre Gillebert de Bornonea, Guillaume de Saint-Micheau de Page; et est, à son tour, reçu en hommage lige par Johan d'Apellevesin, chevalier.

Support: Petit morceau de parchemin (15 cm × 7 cm), sans trace de sceau, écrit aux deux côtés.

Lieu de conservation: Archives Départementales de la Vienne, Eⁿ, 1269. Famille Duchâteau.

Transcription de la charte

1 1. Le jour de mercredi, veyle de l'assencion, l'an ·/M./II./ cinquante et quatre, **2** ge Guillaume du Chastea, valet, **3** recehu en ma foy et en mon homage lige Johan de la Riveac de ces chouses de Cher\2zay **4** et li afermay la mie duus sexters de froment et tres sexters de mesture et un sexter de \3 bayllarge et un sexter d'aveygne. **5** *Presens*: mon sor Guillaume de Monay, Johan de Chasseron, Perre \4 Mester, Hugue et Symon Chasteas, mes freres, et plushors autres. **6** 2. Le vendredi avant la· S· Laurent, l'an ·M.CC./ cinquante et quatre à Serzay **7** mon sor Johan \5 d'Apellevesin, chevaler, **8** me recehu moy Guillaume Chastea en sa foy et homage lige de la \6 verie de Pui et des appartenances. **9** *Presens*: Johan Derco de la Roussere et sa fame et son fil et \7 plushors autres. **10** 3. Le jour de samadi emprés la S· Cruys, **11** ge Guillaume du Chatea, valet, **12** ay recehu en ma ffoy et en \8 mon homage plen Perre Gillebert de Bornonea. **13** *Pressens*: Hylaret V ergerea et plushours oustres. \9 **14** *Item*, le lundi emprés la S· Michea, **15** ge Guillaume du Chastea, valet, **16** ay recehu en ma ffoy et en mon \10 homage pleen Guillaume de S· Michea de Page de S· Michea. **17** *Pressens* et guarens: Savari de Reluyre et \11 Johan Baugis et Simon Baugis et Johan Bellet. **18** 4. *Item*, le samadi emprés la S· Lucas, **19** ge Guillaume du Chatea, valet, **20** ay recehu en ma ffoy et en mon \12 homage lige Hylare Boyne degerppie, fahu Perre de la Rivere. **21** *Pressens* et guarens: mon ssor Guillaume \13 Bion, pres[t]re, et Guillaume Marteous et Cholin Beaguar ^[1], charppenter.

[1] Un trou a causé la perte d'une ou deux lettres.